



Gabra tal-ġurisprudenza

Sentenza tal-Qorti Ġenerali (Is-Sitt Awla) tal-20 ta' Ġunju 2019 – a&o hostel and hotel Berlin vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-578/17)

“Għajjnuna mill-Istat - Għajjnuna għall-funzjonament - Hostel għaż-żgħażaġh, f'Berlin - Użu ta' beni immobiljari pubbliku mingħajr hlas ta' kera - Deċiżjoni li tiddikjara l-għajjnuna possibbli kompatibbli mas-suq intern - Artikolu 107(3)(c) TFUE - diffikultajiet serji”

1. *Proċedura ġudizzjarja – Intervent – Eċċezzjoni ta' inammissibbiltà mhux imqajma mill-konvenut – Inammissibbiltà – Eċċezzjonijiet ta' inammissibbiltà ta' ordni pubbliku – Eżami ex officio mill-qorti*

(Statut tal-Qorti tal-Ġustizzja, ir-raba' paragrafu tal-Artikolu 40; Regoli tal-Proċedura tal-Qorti Ġenerali, Artikoli 129 u 142(3))

(ara l-punt 36)

2. *Rikors għal annullament – Persuni fiżiċi jew ġuridiċi – Atti li jikkoncernawhom direttament u individwalment – Deċiżjoni tal-Kummissjoni li tikkonstata l-kompatibbiltà ta' għajjnuna statali mas-suq komuni mingħajr il-ftuħ tal-proċedura ta' investigazzjoni formali – Rikors tal-partijiet interessati fis-sens tal-Artikolu 108(2) TFUE – Ammissibbiltà – Kundizzjonijiet*

(Artikolu 108(2) u (3), u t-tieni paragrafu tal-Artikolu 263 TFUE; regolament tal-Kunsill Nru 2015/1589, Artikolu 1(h))

(ara l-punti 37-54)

3. *Għajjnuna mogħtija mill-Istati – Eżami mill-Kummissjoni – Fażi preliminari u fażi kontradittorja – Obbligu tal-Kummissjoni li tiftaħ il-proċedura kontradittorja f'każ ta' diffikultajiet serji – Kuncett ta' diffikultajiet serji – Natura oġġettiva – Stharriġ ġudizzjarju – Portata*

(Artikoli 107(1) u 108(2) u (3) TFUE)

(ara l-punti 57-60)

4. *Għajjnuna mogħtija mill-Istati – Eżami mill-Kummissjoni – Fażi preliminari u fażi kontradittorja – Obbligu tal-Kummissjoni li tiftaħ il-proċedura kontradittorja f'każ ta' diffikultajiet serji – Ċirkustanzi li jippermettu li tiġi ddikjarata l-eżistenza ta' tali diffikultajiet – Stharriġ ġudizzjarju – Oneru tal-prova*

(Artikolu 107 (3) TFUE)

(ara l-punti 63-67)

5. *Għajjnuna mogħtija mill-Istati – Projbizzjoni – Derogi – ħajjnuna li tista' tibbenefika mid-deroga prevista fl-Artikolu 107(3)(c) TFUE – Għajjnuna għat-thaddim – Esklużjoni – Eċċezzjonijiet*

(Artikolu 107(3) TFUE)

(ara l-punti 72-79)

6. *Għajjnuna mogħtija mill-Istati – Eżami mill-Kummissjoni – Fażi preliminari u fażi kontradittorja – Kompatibbiltà ta' għajjnuna mas-suq intern – Diffikultà ta' evalwazzjoni – Obbligu tal-Kummissjoni li tiftaħ il-proċedura kontradittorja – Ċirkustanzi li jippermettu li tiġi ddikjarata l-eżistenza ta' tali diffikultajiet – Kunsiderazzjonijiet li jinsabu fid-deċiżjoni tal-Kummissjoni li ma jippermettux li tiġi kkonstatata n-natura ta' incentiv, neċessarja u proporzjonata tal-miżuri tal-Istat u teskludi l-bidla, permezz ta' dawn il-miżuri, tal-kummerċ bejn l-Istati Membri*

(Artikolu 107(3) (c) TFUE; regolament tal-Kunsill Nru 2015/1589, Artikolu 4(3))

(ara l-punti 90-118, 124-128)

Suġġett

Talba bbażata fuq l-Artikolu 270 TFUE u intiża għall-annullament tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2017) 3220 finali, tad-29 ta' Mejju 2017, dwar l-għajjnuna mill-Istat SA.43145 (2016/FC) — il-Ġermanja, dwar l-allegati miżuri ta' għajjnuna mill-Istat mhux fiskali illegali favur il-Jugendherberge Berlin Ostkreuz gGmbH, li sommarju tagħha huwa ppubblikat fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea (ĠU 2017, C 193, p. 1).

Dispożittiv

- 1) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2017) 3220 finali, tad-29 ta' Mejju 2017, dwar l-għajjnuna mill-Istat SA.43145 (2016/FC) — il-Ġermanja, dwar l-allegati miżuri ta' għajjnuna mill-Istat mhux fiskali illegali favur il-Jugendherberge Berlin Ostkreuz gGmbH, hija annullata.
- 2) Il-Kummissjoni Ewropea għandha tbatl l-ispejjeż tagħha kif ukoll dawk sostnuti minn a&o hostel and hotel Berlin GmbH.
- 3) Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja għandha tbatl l-ispejjeż tagħha stess.